

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

EDI - ASN Note Via del Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Load-No.: 116398

31.01.2024 - 12:45

page 1/3

Vendor -Plant: 0100
-No: 910006 FEB 2024
Linamar Plettenberg GmbH
Daimlerstr. 11
58840 PLETTENBERG
DEUTSCHLAND
Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità

VAT-No.: DE123840478

Receiver -Plant: 100
-No.: 14550700
Magna PT S.p.A.
Via del Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 MODUGNO

Unloading Area: 14248
Place of storage:
Consumption:
Dispatch Type: Truck Company
Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co.
-Number: 16070077
Gross weight: 24.804 KG

ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	TM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Number Vendor	Consignment

81165925	000010	2511122790	10.880	PC	S	SCHALTRAD 4. GANG	550004688601
31.01.2024		035612-900		PC	S		Pl. wt.: 12.663 KG , gr. wt.: 14.131 KG

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 10880

Quantità effettiva: 10880

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

Data controllo: 6.2.23

Firma

180 350056
50132 45146

Cast-Number: 272025

DCT300/P01850

263126

UC-Material: 601614X10
Text: Engineering Change Status -
Text: Customer Change No. 22_003385-01
Text: Supplier Index -

81166407	000010	2511123290	5.550	PC	S	SCHALTRAD 7. GANG
31.01.2024		035540-900		PC	S	

550004564102
nt. wt.: 7.175
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE 434 KG

Quantità dichiarata: 5550

263124

Quantità effettiva:

3

263124

Tipo Imballaggio:

3

263124

Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO

6.2.23

263124

GR: Quant. Check:

Rating Check:

F

1013245152

263124

**Linamar Plattenberg GmbH, Postfach 1520, D-58815
Plattenberg**

Company
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Zona Industriale
I-70026 Modugno

Company	Artikel	SCHALTRAD 4.GANG
Magna PT S.p.A.	(Part name: / Désignation pièce)	
Via dei Ciclamini, 4	Kd.-Zg.-Nr.	251.1.1227.90
Zona Industriale	(customer part number / No. du plan client)	
I-70026 Modugno	Kd.-Auftr.-Nr.	30006020
	(order no. / No. De commande)	
Stahlersteller	Schmelzen-Nr.	272025
(steel mill / Aciererie)	(heat number / No. de Coulée)	
Georgsmarienhütte GmbH	Werkstoff	20MnCRS5
	(steel grade / Qualité)	
Lieferspezifikation	TS_805000_02	
(technical specification / Spécification de livraison)		

Schmelzen-Nr. 272025
(heat number / No. de Coulee)
Werkstoff 20MnCRS5
(steel grade / Qualité)

HBS-Teil-Nr. 035612-900
(HBS-Part number / N° du plan HBS.)

Änderungsindex -
(draw. notific. index / indice du plan)

Lieferschein-Nr. 81 165925/000010
(shipping advice no. / Bulletin de livraison)

Schmelzen-Knz.
(heat code / Repère de la Coulee)

Herstellprozess E/VAK.
(process flow / Procédé fabrication)

Auftrag 1046577
 (order no./ordre no.)
SAP UC-Material G016614X10
 (SAP UC-material/SAP UC-matériau)
Lieferdatum 01/19/2024
 (shipping date / Date de livraison)

Gießformat 245X245
 (casting dim. / Dimension coulee)
Lieferzustand +FP Glühen Isotherma
 (delivery condition / Etat de livraison)

Rohmat.-abm.	48 Rund
(raw material diam. / Barre diamètre)	
Umformgrad	32,8:1
(Diameter / diamètre)	

Schmelzanalyse (cast analysis / Analyse de coulé)																								
%C	%Si	%Mn	%P	%S	%Cr	%Mo	%Ni	%Cu	%Sn	%Al	%V	%B	%Ti	%Nb	%W	%Co	%Sb	%As	%Pb	%Te	%Ca	%N	ppm H	ppm O
0.2100	0.0800	1.2200	0.0150	0.0240	1.1700	0.0500	0.1500	0.1600	0.0070	0.0330	0.0050	0.0003	0.0010	0.0090	0.0000	0.0000	0.0000	0.0050	0.0000	0.0000	0.0005	0.0110	1.6000	7.0000

Härtbarkeit (hardness) / valeurs de trempabilité

[illegible]

~Metallographische Prüfungen (metallographical test / Examens métallographiques)

Getüße (part name / Désignation pièce)	FERRIT - PERLIT GEFÜGE					Randentkohlung (decarburation / Decarburation)	0,000	
Korngröße (grain size / grosseur de grain)	Prim.	5	-	8	Sek.	8	-	9

Reinheitsgrad (degrees of purity / Degré de Pureté)	K3 = 0(0)
---	------------------

Mechanische Eigenschaften (mechanical properties / propriétés mécaniques)

RM (N/mm ²)		Rp0.2(N/mm ²)		A(%)		Zl(%)	
0.00	-	0.00	-	0.00	-	0.00	-

Oberflächenhärte (surface hardness / dureté superficielle)

Vorschrift (specification / Specification)	152.0	-	201.0	HBW
Ergebnis (result / Résultat)	171.0	-	181.0	HBW
	0		0	

Vorschrift (specification / Specification)	0.00	-	0.00
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00

Kernhärte (core hardness / dureté centre)

Vorschrift (specification / Specification)	0.00	-	0.00	
Ergebnis (result / Résultat)	0.00	-	0.00	

Einsatzhärtungstiefe (case hardening depth / cémentation gravité)

Vorschrift (specification / Specification)	0.00	-	0.00	mm
Ergebnis (result / Resultat)	0.00	-	0.00	mm



LINAMAR
Power to Perform



seit über
58
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 24-001208 vom 31.01.2024

Ludwigsburg, 31.01.2024

Seite 1 von 1

24-001208

1 Absender / Expéditeur LINAMAR PLETTENBERG GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 05.02.2024 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 31.01.2024 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81165925-81167169	23	COLLI	Getriebeteile	24.804	73,58
2	81166407	3	COLLI			
3	81166411	1	COLLI			
4	81167168	3	COLLI			
Summe:		30,00	COLLI		24.804,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Kfz Anhängen Fahrer						
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 24-001208 empfangen am Reception des marchandises le Datum / Date				
20 LINAMAR PLETTENBERG GMBH D-58840 PLETTENBERG Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		KUEHNENAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 06 FEB 2024 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604